

Bekanntmachung

des Stadthauptmanns der Stadt Krakau

vom 28. April 1942

betr.: **Hundesteuer.**

Ich habe Veranlassung, sämtliche Halter von Hunden auf die pünktliche Einhaltung der Bestimmungen der Hundesteuerordnung für die Stadt Krakau vom 15. März 1941 (Krakauer Zeitung und Goniec Krakowski vom 21. März 1941), insbesondere auf die Pflicht zur An- und Abmeldung der Hunde und zur rechtzeitigen Bezahlung der Hundesteuer hinzuweisen.

Jeder steuerpflichtige und steuerfreie Hund eines deutschen oder nichtdeutschen Hundehalters muss mit einer vom Stadtsteueramt verabfolgten **Steuermarke** versehen sein, die jeweils für das Rechnungsjahr gilt, für das die Steuer entrichtet oder Steuerfreiheit gewährt wurde. Diese Vorschrift gilt auch für Diensthunde der Polizei- und Zollbeamten und der öffentlich angestellten Nachtwächter. Wehrmachtshunde müssen mit der hierfür vorgeschriebenen Erkennungsmarke versehen sein.

Hunde, die ausserhalb des Hauses oder des umwehrten Gehöftes ohne gültige Steuermarke oder Erkennungsmarke angetroffen werden, werden durch Beauftragte der Stadt eingefangen und getötet. Ausserdem haben die Halter dieser Hunde strenge Bestrafung zu erwarten.

In Vertretung:

Dr. EKERT

Stellvertreter des Stadthauptmanns

804981 V

RARA

Obwieszczenie

Stadthauptmanna der Stadt Krakau

z dnia 28 kwietnia 1942 r.

dot.: **podatku od psów.**

Zwracam niniejszym uwagę wszystkim posiadaczom psów na obowiązki dokładnego przestrzegania przepisów statutu podatku od psów dla miasta Krakau z dnia 15 marca 1941 r. (Krakauer Zeitung i Goniec Krakowski z dnia 21 marca 1941 r.), a w szczególności na obowiązek zameldowywania i wymeldowywania psów i uiszczania podatku od psów we właściwym terminie.

Każdy pies, za którego należy zapłacić podatek lub wolny od podatku, należący do niemieckiego lub nieniemieckiego posiadacza, musi mieć wydany przez Miejski Urząd Podatkowy **znaczek podatkowy**, ważny na ten rok obrachunkowy, za który podatek uiszczono lub na który udzielono zwolnienia od podatku. Przepis ten obowiązuje również dla psów służbowych urzędników policyjnych i celnych oraz publicznie zatrudnionych stróżów nocnych. Psy wojskowe mają nosić przepisane w tym celu znaczki rozpoznawcze.

Psy napotkane poza obrębem domu lub ogrodzonej zagrody bez ważnego znaczka podatkowego lub rozpoznawczego będą przez osoby upoważnione przez miasto schwytane i zabite. Poza tym posiadacze tych psów będą surowo ukarani.

W zastępstwie:

Dr. EKERT

Zastępca Stadthauptmanna

Obwieszczenie

Starostwo Powiatowe w Krakowie
z dnia 28 kwietnia 1942 r.

dot. podatku od nieruchomości

Zwracam uwagę, iż w sprawie podatku od nieruchomości, który jest to podatek majątkowy, obywateli, którzy posiadają nieruchomości, obowiązują przepisy ustawy z dnia 21 marca 1942 r. o podatkach i opłatach majątkowych. Wskazuję, że podatnicy, którzy nie zgłoszili swoich nieruchomości do ewidencji, nie mogą być zwolnieni z podatku. Wskazuję, że podatnicy, którzy nie zgłoszili swoich nieruchomości do ewidencji, nie mogą być zwolnieni z podatku.

Katki, które są to nieruchomości, które nie zostały zgłoszone do ewidencji, nie mogą być zwolnione z podatku. Wskazuję, że podatnicy, którzy nie zgłoszili swoich nieruchomości do ewidencji, nie mogą być zwolnieni z podatku. Wskazuję, że podatnicy, którzy nie zgłoszili swoich nieruchomości do ewidencji, nie mogą być zwolnieni z podatku.

Proszę o wyrozumiałość, że w sprawie podatku od nieruchomości, który jest to podatek majątkowy, obywateli, którzy posiadają nieruchomości, obowiązują przepisy ustawy z dnia 21 marca 1942 r. o podatkach i opłatach majątkowych.

Starosta Powiatowy
Władysław...

OT
-2

C 11

Bekanntmachung

der Stadtverwaltung der Stadt Krakau
vom 28 April 1942

betreffend den Grundsteuer

Zur Kenntnisnahme der Eigentümer von Grund und Boden, dass die Grundsteuer, die ein Grundbesitzer zu zahlen hat, von dem Grundbesitzer selbst zu zahlen ist. Die Grundsteuer ist ein Steuer, die von dem Grundbesitzer zu zahlen ist. Die Grundsteuer ist ein Steuer, die von dem Grundbesitzer zu zahlen ist.

Jeder Grundbesitzer, der Grund und Boden besitzt, ist verpflichtet, die Grundsteuer zu zahlen. Die Grundsteuer ist ein Steuer, die von dem Grundbesitzer zu zahlen ist. Die Grundsteuer ist ein Steuer, die von dem Grundbesitzer zu zahlen ist.

Häuser, die ausserhalb des Stadtgebietes liegen, sind von der Grundsteuer befreit. Die Grundsteuer ist ein Steuer, die von dem Grundbesitzer zu zahlen ist. Die Grundsteuer ist ein Steuer, die von dem Grundbesitzer zu zahlen ist.

in Vertretung:
Stadtvorsteher der Stadt Krakau

